



BANCO CENTRAL EUROPEO

21 de enero de 2003

## NOTA DE PRENSA

### ESTADO FINANCIERO CONSOLIDADO DEL EUROSISTEMA al 17 de enero de 2003

#### I. Partidas no relacionadas con operaciones de política monetaria

En la semana que finalizó el 17 de enero de 2003, la partida 1 del activo, **oro y derechos en oro**, disminuyó en 16 millones de euros, debido a la venta de 1,5 toneladas de ese metal efectuada por un banco central nacional del Eurosistema (esta operación resulta conforme al «Central Bank Gold Agreement» de 26 de septiembre de 1999).

En la misma semana, la posición neta del Eurosistema en moneda extranjera (diferencia entre, por un lado, la suma de las partidas 2 y 3 del activo y, por otro, la suma de las partidas 7, 8 y 9 del pasivo) se redujo en 0,2 mm de euros hasta el nivel de 226,2 mm de euros, como consecuencia de las operaciones de cartera y por cuenta de clientes.

Las tenencias mantenidas por el Eurosistema de **valores negociables emitidos en euros por residentes en la zona del euro** (partida 7 del activo) aumentaron en 0,1 mm de euros hasta la cifra de 28 mm de euros. La cifra de **billetes en circulación** (partida 1 del pasivo) decreció en 4,7 mm de euros hasta el nivel de 341,6 mm de euros. Los **depósitos de Administraciones Públicas** (partida 5.1 del pasivo) se situaron en 37,3 mm de euros, tras experimentar un descenso de 6,3 mm de euros.

#### II. Partidas relacionadas con las operaciones de política monetaria

El volumen de préstamo neto concedido por el Eurosistema a entidades de crédito (diferencia entre la partida 5 del activo y la suma de las partidas 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 y 4 del pasivo) disminuyó en 10,5 mm de euros hasta la cifra de 206,5 mm de euros. El miércoles 15 de enero de 2003, venció una **operación principal de financiación** de 92 mm de euros y se liquidó otra nueva de 79 mm de euros.

El importe correspondiente a la **facilidad marginal de crédito** (partida 5.5 del activo) fue de 2,6 mm de euros, frente a la cifra prácticamente inapreciable registrada la semana anterior, mientras que

el correspondiente a la **facilidad de depósito** (partida 2.2 del pasivo) fue de 0,1 mm de euros, cifra aproximadamente igual a la registrada la semana anterior.

### **III. Cuentas corrientes de entidades de crédito de la zona del euro**

Como consecuencia de todas las transacciones realizadas, las **cuentas corrientes** mantenidas por las entidades de crédito con el Eurosistema (partida 2.1 del pasivo) se situaron en 132,7 mm de euros, tras experimentar una disminución de 0,7 mm de euros.

**Banco Central Europeo**

División de Prensa e Información

Kaiserstrasse 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tel.: +49 69 1344 7455, Fax: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.int>

**Se permite su reproducción, siempre que se cite la fuente**



BANCO CENTRAL EUROPEO

## Estado financiero semanal consolidado del Eurosistema al 17 de enero de 2003

(millones de euros)

Activo	Saldo al 17 de enero de 2003	Variación frente a la semana anterior debido a operaciones	Pasivo	Saldo al 17 de enero de 2003	Variación frente a la semana anterior debido a operaciones
1 Oro y derechos en oro	130.686	-16	1 Billetes en circulación	341.636	-4.657
2 Activos en moneda extranjera frente a no residentes en la zona del euro			2 Depósitos en euros mantenidos por entidades de crédito de la zona del euro en relación con operaciones de política monetaria		
2.1 Activos frente al FMI	31.238	-80	2.1 Cuentas corrientes (incluidas las reservas mínimas)	132.748	-693
2.2 Depósitos, valores, préstamos y otros activos exteriores	204.171	-1.569	2.2 Facilidad de depósito	118	29
	235.409	-1.649	2.3 Depósitos a plazo	0	0
3 Activos en moneda extranjera frente a residentes en la zona del euro	15.565	-1.020	2.4 Operaciones temporales de ajuste	0	0
4 Activos en euros frente a no residentes en la zona del euro			2.5 Depósitos relacionados con el ajuste de los márgenes de garantía	4	-5
4.1 Depósitos, valores y préstamos	4.369	284		132.870	-669
4.2 Activos procedentes de la facilidad de crédito prevista en el MTC II	0	0	3 Otros pasivos en euros con entidades de crédito de la zona del euro	15	0
	4.369	284	4 Certificados de deuda emitidos	2.029	0
5 Préstamos en euros concedidos a entidades de crédito de la zona del euro en relación con operaciones de política monetaria			5 Depósitos en euros de otros residentes en la zona del euro		
5.1 Operaciones principales de financiación	160.999	-13.002	5.1 Administraciones Públicas	37.328	-6.311
5.2 Operaciones de financiación a más largo plazo	45.000	0	5.2 Otros pasivos	5.194	292
5.3 Operaciones temporales de ajuste	0	0		42.522	-6.019
5.4 Operaciones temporales estructurales	0	0	6 Pasivos en euros con no residentes en la zona del euro	8.346	68
5.5 Facilidad marginal de crédito	2.575	2.565	7 Pasivos en moneda extranjera con residentes en la zona del euro	1.136	-11
5.6 Préstamos relacionados con el ajuste de los márgenes de garantía	39	-16	8 Pasivos en moneda extranjera con no residentes en la zona del euro		
	208.613	-10.453	8.1 Depósitos y otros pasivos	17.259	-2.455
6 Otros activos en euros frente a entidades de crédito de la zona del euro	174	71	8.2 Pasivos derivados de la facilidad de crédito prevista en el MTC II	0	0
7 Valores emitidos en euros por residentes en la zona del euro	28.016	97		17.259	-2.455
8 Créditos en euros a las Administraciones Públicas	44.485	10	9 Contrapartida de los derechos especiales de giro asignados por el FMI	6.339	0
9 Otros activos	105.949	-676	10 Otros pasivos	74.025	385
			11 Cuentas de revalorización	82.844	0
			12 Capital y reservas	64.246	6
<b>Total activo</b>	<b>773.267</b>	<b>-13.352</b>	<b>Total pasivo</b>	<b>773.267</b>	<b>-13.352</b>

Los totales y subtotales pueden no corresponder a la suma exacta de las distintas partidas debido al redondeo de las cifras.